

POLSCY TŁUMACZE w okręgu konsularnym

Konsulatu Generalnego RP w Los Angeles

POLISH TRANSLATORS in the consular region of Consulate General of the Republic of Poland in Los Angeles

lista przykładowa / sample list:

⚠ WAŻNA INFORMACJA / IMPORTANT INFORMATION:

Poniższa lista stanowi przykładowe zestawienie osób świadczących usługi tłumaczenia i nie obejmuje tłumaczy przysięgłych.

Konsulat Generalny RP w Los Angeles nie bierze odpowiedzialności za jakość usług świadczonych przez osoby znajdujące się na liście.

Aby tłumaczenie sporządzone na terenie USA mogło być uznane w Polsce, musi zostać sprawdzone i poświadczone przez konsula RP za opłatą, za wyjątkiem sytuacji, gdy tłumacz posiada uprawnienia tłumacza przysięgłego w Polsce, a zamieszkuje na terenie USA. Osoby składające tłumaczenia wykonane przez zarejestrowanego tłumacza przysięgłego w Polsce, nie podlegają opłacie konsularnej.

Baza tłumaczy przysięgłych wpisanych w Polsce:

<https://arch-bip.ms.gov.pl/pl/rejstry-i-ewidencje/tlumacze-przysiegli/lista-tlumaczy-przysieglych/search.html>

This is a sample listing of persons providing translation services and does not include sworn translators.

Consulate General of the Republic of Poland in Los Angeles does not assume any responsibility for the quality of the services provided by those on the list.

For a translation made in the U.S. to be recognized in Poland, it must be verified and certified by the consul (fee applies), except when a given translator is registered as a sworn translator in Poland but resides in the United States. Translations submitted by a registered sworn translator in Poland are not subject to a consular fee.

Database of sworn translators registered in Poland:

<https://arch-bip.ms.gov.pl/pl/rejstry-i-ewidencje/tlumacze-przysiegli/lista-tlumaczy-przysieglych/search.html>

stan ARIZONA:

Jolanta Rusinski, Esq. – translator, notary
Rusinski Law Firm LLC
office address: 19395 N. Maricopa Rd., Ste. 2,
Maricopa, AZ 85139
mailing address: P.O. Box 151,
Maricopa, AZ 85139
e-mail: rusinski@maricopalaw.com
Tel. 602-810-1999
Fax. 866-490-0401

Pawel Rusinski - translator, notary
Rusinski Law Firm LLC
office address:
19395 N. Maricopa Rd., Ste. 2,
Maricopa, AZ 85139
mailing address: P.O. Box 151,
Maricopa, AZ 85139
e-mail: rusinski@maricopalaw.com
tel. 602-810-1999 | fax. 866-490-0401

stan CALIFORNIA:

Jolanta Buzdygan
Diplomate Translator and Interpreter
Tel.: (949) 903-3103
e-mail: jbuzdygan@hotmail.com

California Center for Translation and Interpretation
10940 Wilshire Blvd # 1600
Los Angeles, CA 90024
www.cacfti.com | e-mail: info@cacfti.com
Tel.: (310) 584-7481 | Fax: (888) 880-3056

Aleksandra Kaniak
Court Interpreter/Translator/Notary/Paralegal
8306 Wilshire Blvd #551
Beverly Hills, CA 90211
Tel.: (310) 714-3342
e-mail: kaniak2010@gmail.com

Bożena Gilewska - Polish Translator/Interpreter
2928A Florence Street
Berkeley, CA 94705
Tel.: (510) 848-5517; (510) 848-5518
Tel. kom./Mobile: (510) 219-5518
Fax: (510) 848-5505

Wordexpress 1431 7 th St, Suite 300, Santa Monica, CA 90401 www.wordexpress.net tel.: (310) 260-7700 / fax: (310) 260-7705 E-mail: clients@wordexpress.net	Elizabeth Kański Hollywood, CA Tel.: (323) 462-6428 e-mail: elizabeth.kanski@gmail.com
Jolanta Jardini - Notary Public 10020 Saloma Ave Mission Hills, CA 91345 Tel.: (818) 425-1810; (818) 893-4572	Dr Dorota Rzymaska - Interpreter/Notary Tel.: (310) 836-7246 Fax: (310) 836-7246 E-mail: dorota.rzymaska@sbcglobal.net
stan COLORADO:	
MH International - Mira Habina 8760 Skylark Street Littleton, CO 80126 Tel.: (720) 331-2477 Fax: (303) 471-0630 E-mail: mirahabina@gmail.com	
stan UTAH:	
Kate Scheck - Certified Court Interpreter Salt Lake City, UT Tel. : (908) 285-4547 E-mail: Wolnykate@hotmail.com	
Stan WASHINGTON:	
Maria Colson - Notary 4032 S 159th Ln Tukwila, WA 98188 Tel. kom. (206) 979-3765 fax: (206) 431-2784 e-mail: colson12maria@gmail.com	Mirka Nakovski Law Office of Mirka Nakovski, PC 3228 Broadway Avenue Everett, WA 98201 Tel. (425) 339-2100 e-mail: mirka@NakovskiLaw.com
Mira Pawluśkiewicz Notary Public 4114 140th Ave NE Bellevue, WA 98005 tel. (425) 881-1649 kom: (206) 954-1103	Katarzyna (Kasha) Litynska Polish-English Language Translator & Notary Public for WA State 2578 152 nd Ave NE A-202 Redmond, WA 98052 Web: www.pollingua.com kom: (206) 335-0159 e-mail: kasha@pollingua.com